

**DE | Gebrauchsinformation  
AntiArgulus**

Pharmazeutischer Unternehmer und Hersteller:  
Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8  
D-48291 Telgte  
Germany

**Bezeichnung des Arzneimittels:**

**AntiArgulus** Lösung für Zierfische, Wirkstoff: Diflubenzuron

**Anwendungsbereite:**

Arzneimittel für Zierfische im Garten- teich gegen Karpfenläuse (Argulus) und Ankerwürmer (Lernea).

**Gegenanzeigen und Nebenwirkungen:**

Keine bekannt. Sollten Sie Nebenwirkun- gen beobachten, teilen Sie diese bitte einem Tierarzt oder Apotheker mit.

**Tierart, für die das Arzneimittel be- stimmt ist: Zierfisch****Dosierungsanleitung für jede Tierart, Art und Weise der Anwendung:**

**AntiArgulus** Vor dem Gebrauch gründlich schütteln. Je 1000 l Teichwasser 50 ml **AntiArgulus** gleichmäßig im Teich verteilen. Nach einer Woche 30 % des Teichwassers auswechseln. In der Regel genügt eine einmalige Behandlung. Die angegebene Menge ist mit Teichwasser zu verdünnen und mit einer Gießkanne auf der Oberfläche des Teichs gleichmäßig zu verteilen. Sollte an Ihrem Teich ein UV-Klärer vorhanden sein, nehmen Sie diesen bitte während der Behandlung außer Betrieb. Wenden Sie das Produkt bei Eintritt der Dämmerung an, da die Wirkstoffe durch starke UV-Strahlung zu schnell abgebaut werden. Um Ihre Fische dauerhaft vor Infektionen zu schützen, achten Sie auf gute Haltungsbedingungen (kein Überbesatz, gute Wassergüte), Stressvermeidung, ausgewogene Ernährung sowie Quarantänehaltung vor Neubesatz.

**Besondere Vorsichtsmaßnahmen für die Aufbewahrung:**

Arzneimittel vor Licht schützen und für Kinder unzugänglich aufbewahren.

**Besondere Warnhinweise:**

**AntiArgulus** darf nicht gleichzeitig mit anderen Arzneimitteln angewendet werden. Nur für Zierfische. Nicht bei Tieren anwenden, die der Gewinnung von Lebensmitteln dienen. **AntiArgulus** ist unverträglich für Wirbellose wie z.B. Schnecken, Muscheln, Krebse. Diese müssen von der Behandlung ausgeschlossen werden. Nach Ablauf des Verfalldatums nicht mehr anwenden.

**Besondere Vorsichtsmaßnahmen für die Beseitigung von nicht verwendeten Tierarzneimitteln:**

Nicht gebrauchte Tierarzneimittel bei entsprechenden Sammelstellen abgeben.

Datum der letzten Überarbeitung der Packungsbeilage:  
01/2014

**EN | Package leaflet  
AntiArgulus**

Pharmaceutical company and manufacturer:  
Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8  
D-48291 Telgte  
Germany

**Designation of the medication:**

**AntiArgulus** Solution for ornamental fish, Active ingredient: Diflubenzuron

**Active ingredient:** Diflubenzuron**Areas of application:**

Medication for garden pond ornamental fish against fish lice (Argulus) and anchor worms (Lernea).

**Contraindications and side-effects:**

None known. If you observe side effects, please report them to a veterinarian or pharmacist.

**Animal species for which the medicinal product is intended:** For animal treatment only.

The veterinary medicine is marketed in accordance with the SAES.

**Type of administration:**

Shake **AntiArgulus** thoroughly before use. For each 1000 l of pond water distribute 50 ml **AntiArgulus** uniformly in the pond. After one week change 30 % of the pond water. As a rule a one-time treatment suffices. The specified quantity must be diluted with pond water and distributed uniformly on the surface of the pond with a watering can. If there is a filter on your pond, please take it out of service during the treatment. Use the product at the onset of twilight because the active ingredients can be too quickly decomposed due to strong UV radiation. To sustainably protect your fish from infections, ensure good fish keeping conditions (do not overstock, good water quality), avoid stress, provide balanced nutrition, and quarantine before restocking.

**Take special precautionary measures for storage of the medication:**

Protect the medication from light and keep it out of the reach of children.

**Special warnings:**

Do not use **AntiArgulus** concurrently with other medications. Use only for ornamental fish. Do not use for animals that are used for food. **Invertebrates, snails, mussels, crustaceans** cannot tolerate **AntiArgulus**. These types of animals must be excluded from the treatment. Do not use the product after the best before date. Once opened, use within the best before date but keep stored as described.

**Special precautionary measures for the disposal of unused medications:**

Dispose unused animal medication with household waste.

Date of the last revision of the package leaflet:  
01/2014

**FR | Mode d'emploi  
AntiArgulus**

Entreprise et fabricant pharmaceutique:  
Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8  
D-48291 Telgte  
Allemagne

**Désignation du médicament:**

**AntiArgulus** Solution pour poissons d'ornement, principe actif : diflubenzuron

**Domaines d'application:**

médicament pour les poissons rouges du bassin de jardin pour traiter le pou de la carpe [argulus] et le ver ancre [lernea].

**Contre-indication et effets secondaires:**

Non connus. Si vous constatez des effets secondaires, prière d'en parler avec votre vétérinaire ou votre pharmacien.

**l'espèce animale à laquelle le médicament est destiné:** Poissons rouges**Mode d'application:**

**AntiArgulus** bien secouer le flacon avant utilisation. Administrez 50 ml **AntiArgulus** pour 1 000 l d'eau dans le bassin. Après une semaine, remplacer un tiers de l'eau du bassin. Un seul traitement suffit en général. La quantité indiquée doit être mélangée dans l'eau du bassin avant d'être répartie de manière homogène sur la surface du bassin. Si le bassin est équipé d'un appareil UV, ce dernier doit être mis hors service pendant toute la durée du traitement. Administrez le produit au crépuscule, car les agents réactifs se décomposent rapidement sous l'effet du rayonnement UV. Pour protéger durablement vos poissons contre les infections, il faut de bonnes conditions ambiantes (pas de surpopulation, une bonne qualité de l'eau), éviter le stress, apporter une alimentation équilibrée, et mettre en quarantaine toute nouvelle population.

**Précautions particulières à prendre pour la conservation:**

Conserver le médicament à l'abri de la lumière et hors de portée des enfants.

**Consignes particulières:**

**AntiArgulus** ne doit pas être employé avec d'autres médicaments. Pour poissons rouges uniquement. Ne pas employer pour des animaux destinés à la chaîne alimentaire. **AntiArgulus** est incompatible avec les invertébrés, les escargots, moulues et crustacés. Toutes ces espèces doivent être enlevées avant le traitement. Ne plus utiliser quand la date de péremption est dépassée.

**Mesures préventives particulières à prendre avant destruction des soins pour poissons non utilisés :**

Apporter les médicaments vétérinaires inutilisés dans les centres de collecte prévus à cet effet.

Date de la dernière mise à jour de la notice accompagnant la boîte.  
01/2014

**DK | Brugsinformation  
AntiArgulus**

Farmaceutisk virksomhed og producent:  
Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8  
D-48291 Telgte  
Tyskland

**Lægemidlets betegnelse:**

**AntiArgulus** Opsløsning til prydfisk, aktiv bestanddel: diflubenzuron  
Lægemiddel til prydfi sk i havedammen mod Argulus (Karpelus) og Lernea (Ankerorm).

**Kontraindikationer og bivirkninger:**

Ingen kendte. Hvis du konstaterer bivirkninger meddel straks dyrlæge eller apoteker.

**Dyrearter, som lægemidlet er beregnet til:** Prydfisk**Anvendelsens art:**

**AntiArgulus** skal rystes godt før brug. For hver 1000 l damvand fordeles 50 ml **AntiArgulus** jævnt i dammen. Efter en uge udskiftes 50 % af damvandet. Det er som regel nok med 1 x behandling. Den angivne mængde skal fordybes med damvand og fordeles jævnt med en vandkande på dammens oversv. ade. Hvis der er et UV-apparat på din dam, tag denne ud af drift under behandlingen. Brug produktet ved skumringen, da de virksomme materialer hurtigt nedbrydes af stærk UV-stråling. For at kunne beskytte dine fi sk varigt mod infektioner skal du sørge for gode levevilkår (ikke for mange fi sk, god vandkvalitet), undgå stress, sør for balanceret ernæring samt karantæne ved nye besætninger.

**Særlige forsigtighedsforanstaltninger for opbevaringen:**

Beskyt lægemidlet mod lys, og opbevar det utilgængeligt for børn.

**Særlige advarselshenvisninger:**

**AntiArgulus** må ikke bruges samtidig med andre lægemidler. Kun til prydfi sk. Må ikke bruges på dyr, der anvendes til udvinding af levnedsmidler. **AntiArgulus** kan ikke forliges med hvirvelløse, snegle, muslinger, og krebsearter. Disse dyr skal udelukkes fra behandlingen. Må ikke bruges efter forfaldsdatoens udlop.

**Særlige forsigtighedsforanstaltninger til afhjælpning af ikke anvendte læge- midler:**

Ubrugte dyrlægemidler skal aferves på respektive indsamlingsstationer.

Dato for den sidste revision af indlægs- seddel:  
01/2014

**Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH**

Galheide 8 | D-48291 Telgte

Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8 | D-48291 Telgte

Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8 | D-48291 Telgte

Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galheide 8 | D-48291 Telgte



CS |  
**Uživatelská informace**  
**AntiArgulus**

Farmaceutický podnikatel a  
výrobce:

Aquarium Münster  
Pahlsmeier GmbH  
Galgheide 8  
D-48291 Telgte  
Německo

**Označení léčivého prostředku:**

**AntiArgulus** Roztok pro okrasné ryby,  
účinná látka: diflubenzuron

**Oblasti použití:**

Léčivý prostředek pro ozdobné rybky  
v zahradním jezírku proti následujícím  
škůdcům: kapřivec (*Argulus*), červok  
kapří (*Lernaea*) a chlopek obecný (*Erga-*  
*silus*).

**Kontraindikace a vedlejší účinky:**

nejsov známy. Pokud byste pozorovali  
vedlejší účinky, sdělte to prosím zvěrolé-  
kaři nebo lékárníkovi.

**Druhy zvířat, pro které je léčivý přípra-  
vek určen:** ozdobné rybky

**Druh aplikace:**

**AntiArgulus** před použitím důklad-  
ně protřepe. Na 1000 l vody v jezírku  
rovnoměrně rozdělte 50 ml přípravku  
**AntiArgulus**. Po jednom týdnu vyměňte  
30 % vody v jezírku. Zpravidla stačí jed-  
norázová aplikace. Uvedené množství  
se musí ředit vodou z jezírka a kropicí  
konví rovnoměrně rozdělit na hladinu  
jezírka. Pokud je v Vašem jezírku použit  
UVC čistič, odstavte jej po dobu aplikace  
mimo provoz. Produkt aplikujte za sou-  
mraku, protože účinné látky se silným  
UV zářením příliš rychle odbořávají. Aby  
byly rybky trvale chráněny před infek-  
cemi, dbejte na dobré podmínky chovu  
(nikoli nadměrný počet rybek, dobrá kvalita  
vody), předcházení stresu, vyváženou  
stravu i karanténu u nových rybek.

**Zvláštní ochranná opatření pro uložení:**

Léčivé prostředky uchovávejte uzamče-  
né a mimo dosah dětí.

**Zvláštní výstražné pokyny:**

**AntiArgulus** nesmí být používán sou-  
časně s jinými léčivými prostředky.  
Pouze pro ozdobný rybky. Nepoužívejte  
u zvířat, která slouží jako zdroj potravin.  
**AntiArgulus** není snášen bezobratlými  
organismy, jako jsou např. šneci, mušle,  
korýši. Ty musí být z aplikace vyloučeny.  
Po uplynutí datumu použitelnosti již  
produkt neaplikujte.

**Zvláštní ochranná opatření pro likvidaci  
nepoužitých léčivých prostředků pro  
zvířata:**

Nespotřebované léčivé prostředky pro  
zvířata odevzdajte v příslušné sběrné.

Zvláštní ochranná opatření pro likvidaci  
nepoužitých léčivých prostředků pro  
zvířata:

Nespotřebované léčivé prostředky pro  
zvířata odevzdajte v příslušné sběrné.

Datum posledního přepracování/přílohy  
balení:

01/2014

**Aquarium Münster**  
**Pahlsmeier GmbH**  
Galgheide 8 | D-48291 Telgte